ModellingLanguageasaProductof

LearningandSocialInteraction

MikeDowman

Mike@it.usyd.edu.au

SchoolofInformationTechnologies, MadsenBuilding,F09, UniversityofSydney, NSW2006 Australia

Abstract

Computationalmodelswereconstructedtoinvestigatehowthemeaningsofbasiccolourterms werelearned,andtodeterminewhythesewordshaveprototypeproperties,andwhytheypartition thecolourspace.ABayesianmodelofacquisitionwasabletolearncolo urtermsystemswiththese properties,butcouldequallywelllearncolourtermsystemswhichdidnotpartitionthecolour spaceorhaveprototypeproperties,andsoitfailedtoexplaintheempiricaldataconcerningthese words.Computationalevolutionary simulationswerethenconductedbycreatingacommunityof artificialpeopleusingmultiplecopiesoftheBayesianmodel.Theseartificialpeoplethenlearned colourwordsfromone -another,andcolourtermsystemswereallowedtoevolveoveranumberof generations.Theemergentcolourtermsalwayspartitionedthecolourspaceandhadprototype properties.TheseresultsdemonstratethattheBayesianmodelisabletoaccountfortheproperties ofcolourtermsystemsonlywhenitisplacedinasocialcontex tandsotheyprovideevidenceof theimportanceofunderstandinglanguageasaproductofbothpsychologyandsocialinteraction.

1. Introduction

Bystudyingwiderangesoflanguagesfromthroughouttheworld, linguists have established that languages vary greatly interms of their grammatical structures, sound systems and semantics, but they have also found that this variation is not without limit. It is possible to identify many properties which are common to allor most languages, and to find implicationa luniversals, which allows ome property of a language to be predicted based on the presence of another feature or construction. This paper is concerned with understanding why languages conform to such typological rules, while still showing great variation within the limits that they impose. It is concerned with investigating to what extents uch patterns are the product of properties of the human mind and the mechanism which child renuse to learn language, or whether some such regularities may be be stexplai ned as the product of social processes. The focus here is on colour terms systems, and on investigating whether the properties of such systems are best explained with in a psychological or a social model.

Chomsky has been one of the foremost proponents of thehypothesisthatthekeytounderstanding languageistounderstandindividualsandthewaytheylearnlanguage.Chomsky(1972)conceptualised theprocessoflanguageacquisitionasaprocessofmappingfromobservedlinguisticdatatoa psychologicalre presentationoflanguageinthebrain.asisillustratedby Figure 1.Theparticular language which a person learns will be determined by the linguistic data to which he is exposed, but the linguistic data to which he is exposed, but the linguistic data to which he is exposed by the linguistic data to which he is exposed, but the linguistic data to which he is exposed by the linguistic data to which he is exposed by the linguistic data to which he is exposed, but the linguistic data to which he is exposed by the linguistic data to which he is exposed, but the linguistic data to which he is exposed by thenatureofthepsychologicalmechanismwhic hchildrenusetolearnwillalsoplayaroleindetermining theformoftheresultantlanguage.Chomsky(1986)introducedtheterm I-languagetoreferto knowledgeoflanguageinthemindsofindividualspeakers, and heargued that linguistics should be concerned exclusively with the study of I -language.Heconsideredthepropertiesofobservedlanguage intheworldexternaltopeople(E-language)tobeepiphenomenal, although of course it is partly -languagethatlinguistsgaintheir understandingofI -language.Chomskystated throughthestudyofE thattherangeofpossiblehumanlanguagesisconstrainedbythegeneticallydeterminedproperties of the human brain, and so it follows that if we want to understand language universal sand typology we have the same standard typology of the same standardshouldd osobyfocussingourstudyonI -languageandlanguageacquisition.



Figure 1Chomsky'sConceptualisationofLanguageAcquisition

IncontrasttoChomskyviewpoint,deSaussure(1959)stressedthatlanguageissimultaneouslyas ocial and apsychological phenomenon. While the ability to speak and understand language is a psychologicalabilitywhichmustrelyonaninternalisedknowledgeoflanguagelearnedbyeach languageuser, language is used primarily for communication, and is hencenecessarilyasocial phenomenon.Inorderforourknowledgeoflanguagetobeuseful, theremust exist a community of speakers who have already adopted the collection of conventions which constitute the language, buteverytimewespeakweproducen ewlinguisticdatawhichmaycauseotherspeakerstomodifytheir ownI -languages.(Forexampletheymaylearnanewword,orcometopreferonegrammatical construction over another.) This suggests that a better understanding of language may be achieved i fwe conceptualiselanguageasasystemwhichhasbothpsychologicalandsocialcomponents, and focus not only on language in the brain but also on the social processes in which it is used and through which it is a solution of the solution of thepassesbetweenonegenerationofspeakersand thenext.

Hurford(1987,1990)conceptualiseslanguageasacontinuouscycleasdepictedin Figure 2.Peopleuse theirinternalisedknowledgeoflanguagetocommunicate,butthiscommunicationtakesplaceinthe *arenaoflanguageus e*.Thearenaoflanguageuseconcernsallthosefactorswhichinfluencewhat peoplesayinpractice,andhowtheysayit,andsothepropertiesofthisarenawilldetermineexactly whatissaidtowhom.Itisthelanguagethatisproducedinthearenaofl anguageusewhichgoesonto formtheprimarylinguisticdatafromwhichthenextgenerationofspeakerswillgaintheirknowledge oflanguage..Henceinthismodelitisnotonlythelanguageacquisitiondevicewhichplaces constraintsontheallowablehu manlanguages,butalsothepropertiesofthearenaoflanguageuse. Fromthisperspective,thesocialcontextinwhichlanguageisusedmaybeasimportantinshaping languageasanycharacteristicsofindividualpeople.

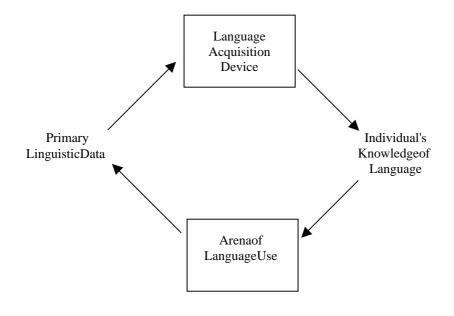


Figure 2Hurford'sDiachronicSpiral

Hurford(1987)constructedacomputationalmodelwhichsimulatedthediachronicevolutionof language.Hismodelwasconcernedwithnumberconstructions,andhowindividualnumeralswere combinedtoexpressnumbersof greatervalues.Hecreatedapopulationofartificialpeoplewhoknew aseries of words which could express the numbers one toten, and asyntactic construction in which the set of the set oftwoof these numbers could be combined to create a new expression, the meaning of whi chwouldbe the sum of the two numerals which it contained. So, for example, sixteen could be expressed as 'eight's the sum of the two numerals which it contained are supported by the sum of the two numerals which it contained are supported by the support of the two numerals which it contained are supported by the support of the two numerals which it contained are supported by the support of the two numerals which it contained are supported by the support of the two numerals which it contained are supported by the support of the two numerals which it contained are supported by the two numerals which it contained are supported are suppoeight', oras'sixten'. The simulation would proceed by first choosing a number between 11 and 20 at random.andthenhavingonepersonexpre ssthisnumbertoanotherperson.Initiallytheartificial peoplewere equally likely to use any combination of numerals which expressed the right value, but once they had heard one numeral used more frequently than others, they would prefer to use that the set of tnumeralwhenformingconstructions. Afterashortperiodoftimeallspeakersinthecommunity would use the numeral tentogether with one other numeral for expressing all numbers. This is in accord with the second secondtypologicalevidence,whichshowsthatthenumbers11 to19aretypicallyexpressed witha constructionwhichappearstobebasedonthewordforteninthelanguagetogetherwithanother numeral.(Forexample'sixteen'inEnglishwouldappeartobebasedonthewords'six'and'ten'.)What isinterestingabo utHurford'smodelisthathehasshownhowacommunityofspeakerscancometo developasharedlanguagewhichhasauniversallyattestedproperty, eventhougheachindividual personinthesimulationwascapableoflearningalanguagewhichdidnothave theproperty.(For example the artificial people could have learned to always use the numeral 'nine' instead often.) Hurford'smodelwasthefirstsuchcomputationalevolutionarymodel, butnowhismethodologyhas become firmly established, and has been usedtogainanunderstandingofawiderangeoflinguistic phenomenaasdiverseascompositionality(Kirby,2000)andvowelsystemtypology(deBoer,2001). Thispaperapplies the same methodology to basic colour terms.

2. BasicColourTerms

Alllanguagesh aveasmallnumberofhighlysalientcolourterms,thedenotationsofwhicharenot limitedtoasubsetofthecoloursdenotedbysomeothercolourterm,anditisonlythesewordswhich areconsideredtobe *basiccolourterms*.InEnglishthereareeleven suchwords:'red','orange','yellow', 'green','blue','purple','pink','brown','black','grey'and'white'.NoneoftheotherEnglishcolourterms, suchas'scarlet','mauve'or'buff'areconsideredtobebasic.Byconductingalargecross -linguistic survey,BerlinandKay(1969)determinedthatalllanguageshavebetweentwoandelevenbasiccolour terms.Regardlessofhowmanybasiccolourtermsalanguagehas,thetermstendtopartitionthe colourspacesothatforeverycolourthereisacorrespo ndingcolourtermwhichcannameit.However, thelocationoftheboundariesbetweencolourtermsvariesbetweenlanguages,sothat,evenwhenthere areverysimilarcolourtermsindifferentlanguages,theexactrangeofcolourswhicheachtermdenotes willdiffer.

Anotherimportantfeatureofcolourstermsisthattheyhaveprototypeproperties(Taylor,1989).Rather thanawordlike'green'simplydenotingarangeofcoloursuniformly,somecolourswithinits denotationarebetterexamplesofgreenthan areothers.Wecanusuallyidentifyasinglewordwhichis thebestexamplesofacolourcategory,whichistheprototype,andascoloursgetmoredissimilarto thisprototypetheybecomeprogressivelyworsemembersofthecategory *green*.Atthemarginso fa word'sdenotationwefind *fuzzyboundaries*, whereitbecomesunclearexactlywhichcoloursare membersofthecategoryandwhicharenot.

Whenchildrenlearntheirfirstlanguagetheymustlearnwhichrangesofcoloureachtermdenotes. Childrenareno tusuallyexplicitlytaughttherangeofcolourswhichcolourtermscanbeusedto identify,soitwouldseemthattheprimarysourceofevidencewhichchildrenusetolearnmustbe derivedbyobservingotherpeople'sspeech.Inordertolearnwordmeaning s,childrenmustobserve examplesnotonlyofwhichwordsareused,butalsoofwhatthosewordsareusedtoreferto.Inthe caseofcolourwords,thesewordsareusedtoidentifyparticularcolours,andsotheevidencefrom whichchildrenlearnthemeani ngsofthesewordsmustconsistofexamplesofcolourswhichthese wordshavebeenusedtoidentify.Thetaskoflearningwillthenbetogeneralisefromsuchexamplesto determinethefullrangeofcolourswhichcomewithintheword'sdenotation.

Thispap erreportsworkwhichinvestigatedwhatpropertiescolourtermslearnedbyacomputational modelofcolourtermacquisitionwouldhave, and what constraints that model places on the range of possible human languages. This was first investigated in the context of learning from data which was generated artificially in an attempt to create the same kind of data which achild learning a language would encounter. The second simulation used multiple copies of the acquisitional model to simulate a

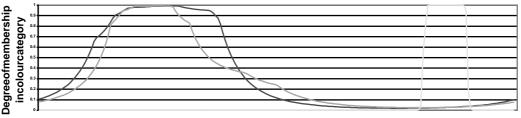
 $whole community \quad of speakers, allowing social interactions between speakers to be modelled, and the cumulative effect of the evolution of language over several generations to be determined.$

1.1 ModellingtheAcquisitionofColourTerms

Theacquisitionalmodellearnsusingthe statisticalprocedureknownasBayesianinference.This methodoflearningisbasedonBayes'rule,whichwasprovedbyBayes(1763).Theruleallowsthe probabilityofalternativehypothesestobecalculatedgivensomeevidenceaboutwhichthehypotheses makepredictions.Inthecaseoflearningcolourwords,thehypotheseswouldbespecificationsofthe rangeofcolourswhichacolourworddenoted,andtheevidencewouldconsistofexamplesofwhich coloursapersonhadobservedthecolourtermbeingused toidentify.Themodelsimplifiesthetaskof learningcolourtermsbyconcerningitselfonlywiththedimensionofhue,andignoringvariationsin colourduetodifferencesinlightnessorsaturation ¹.Aconsequenceofthisrestrictionisthatthemodel willbeconcernedonlywiththosecolourtermswhichdifferprincipallyonthedimensionofhue,which inEnglishare'red', 'orange', 'yellow', 'green', 'blue'and'purple'.

The model does not treat the observed examples as being completely reliable, butallowsforthe ². This allows the model to learne ven when it is possibilitythatsomeofthemmaybeerroneous presented with a small number of incorrect examples. (It would be a poor psychological model if a singleincorrectexamplerendereditcompletely unabletolearn, as empirical evidences hows that peoplehavelittledifficultyinlearningfromsuchunreliableevidence.)Thefulltechnicaldetailsofthe model are somewhat complex, and are not relevant to the issues addressed in this paper. For thesereasonstheywillnotbedescribedhere.althoughtheyarespecifiedindetailinDowman(2001).What is important for present purposes is that the model is able to calculate for every colour just how likely itisthatitcomeswithinacolourword'sdeno tation, and that these probabilities may be used to define thedegreeofmembershipofeachcolourinacolourcategory.Inthelearneddenotations,eachcolourwill haveadifferentdegreeofmembership, though generally we would expect the degree of memb ershipto begreatesttowardsthecentreofaword'sdenotation. This is because the model will be most certain that the secolours can be named by the colour word, while for colours further away from this point the second semodelwillbelesscertainoftheirmembe rshipofthecategory.

Figure 3showsonekindofcolourtermsystemwhichislearnablebythebayesianmodel.The examplesfromwhichitwaslearnedwerecreatedbyselectingrandomcoloursfromwithinthesection ofthecolourspa cecorrespondingtoeachcolourword.Theaxisatthebottomofthegraphcorresponds tohue,withredattheleft,movingontoorange,thenyellow,greenblueandfinallypurple.Moving pastpurplewouldreturnustothelefthandsideofthegraph,ast hehuedimensioniscircular,andso redandpurpleareadjacenttoeachother.Theverticalaxiscorrespondstotheprobabilitywithwhich themodelbelievesthateachparticularhuecomeswithintherangeofcoloursidentifiedbyacolour word,withthe topofthegraphcorrespondingtohighdegreesofmembership,andthebottomofthe graphtolowdegreesofmembership.



Colour(redatleft,topurpleatright)

saturated colours being the

apriori beliefthatthereisa0.5probability

¹Saturationmeasurestowhatextentacolourisdilutedbygrey,withhighly leastgrey,andmosteyecatching.

²Inthesimulationsreported in this paper, the model has an of examples being erroneous.

Figure 3ALearnableColourTermSystemofaTypewhichisUnattestedTypologica

llv

Wecanseethatthecolourtermsystemshownin Figure 3containstwooverlappingcolourtermswhich both denote hue sin the red and yellow part of the colour space. The model has observed tenex amplesofeachofthesecolourte rms, and using these it has been able to determine roughly which colours comewithineachterm'sdenotation.Wherethecurvesareclosetothetopofthegraphthemodelis verycertainthatthecoloursinthatpartofthecolourspacecomewithinthedeno tationofthecolour term.Conversely,wherethecurvesareverynearthebottomofthegraphthemodelisverysurethat the corresponding colours do not come within the colour term's denotation. We can see that both of thesetermsdisplaytheprototypep roperties which are characteristic of basic colour terms. Each term risestoasinglepointwhichisthebestexampleoftheterm, butthedegreeofmembership in the colour termcategorydeclinesgraduallymovingawayfromthatpoint.Whentheprobability ofmembershipis an intermediate value, this indicates that the model is unsure whether the colours can be denoted by the second secondcolourwordornot.Huesintheseareascorrespondtoacolourword'sfuzzyboundaries,especially wheretheprobabilityofmembershi piscloseto0.5.inwhichcasethemodelthinksthatitisalmost equallylikelythatthecolourcomeswithinaword'sdenotationasthatitcomesoutsideofit.

Incontrast the colour term on the right hands ide of the graph has quited ifferent characte ristics. This colour word was learned from examples generated in the same way as for the other two colour words, but in this case the model has observed 60 examples of colours named by the colour term. There is a range of hues for which the model has aver yhigh degree of certainty that they are members of the colour category, and in this part of the graph the curve is very flat and very close to the top of the graph. However, for almost all other colours the model is very certain that they cannot be named by the colour term, which is indicated by the curve being very close to the bottom of the graph. There are only a very few colours for which the degree of members hip is at an intermediate value, and so the bound aries of the colour category are demarcated by almost vertical lines.

Thiscolourtermdoesnothaveprototypeproperties,asitdoesnothavefuzzyboundaries,andthe degreeofmembershipofcoloursinthecategoryisalmostcompletelyconstantthroughoutits denotation.(Thedegreeofmembership doesinfactrisetoasinglemaximumclosetothecentreofthe colourcategory,butthiscannotbeseenonthegraphbecauseboththecolourwiththegreatestdegree ofmembershipandthoseimmediatelysurroundingithavealmostidenticaldegreesofme mbership). Thiscolourtermclearlydoesnotresemblethecolourtermsseeninrealhumanlanguages,andsothese resultsshowthattheBayesianmodelisabletolearnlanguageswithpropertieswhichareunattested typologically.

If we look at the colourt erms system as a whole, we can identify another property of this system which is not in accord with the colour terms system swhich have been observed in real languages, and that is that the colour terms do not partition the colour space. Rather than having a single word which can be used to name each range of colours, we have two over lapping colour terms with their foci in almost the same part of the colour space, something which is not usually observed in real languages ³. There is a further in consistency bet we enthis colour terms system and those observed in real languages, and that is that the reare large gaps between the overlapping colour terms and the other term, so that many colours are left without any corresponding linguistic label. In contrast, empiric alevidences hows that colours terms almost always partition the colour space, so that for every colour there is a corresponding colour word which may be used to name the set of the set o

³MacLaury(1997)identifiesaphenomenonthatisse eninsomelanguages,thathenames'co extension',inwhichtwooverlappingcolourwordsdenoteroughlythesamerangeofcolours.However, insuchcaseseachcolourtermtendstohaveitsprototypeinadifferentpartofthecolourspace,sothis phenomenondoesnotcorrespondtothecaseoftheoverlappingcolourtermsseenhere.

⁴KayandMaffi(1999)doreporttheexistenceofaverysmallminorityoflanguagesinwhichthe colourtermsdonotappeartopartitionthecolourspace.However,suchcolour termsystemsare exceptional,soitwouldseemthatwearemoreinneedofanexplanationofwhyalmostalllanguages partitionthecolourspace,ratherthananexplanationofwhyaminoritydonot.Onceanexplanationof whypartitionoccurshasbeendeve loped,wemaythenbeabletoexplainnon -partitionasachance

observeaseries of colour terms, with little or no gap between them, and only minimal overlapping of neighbouringterms.

1.2 SimulatingColourTermEvolution

The results of the previous section clearly show that the acquisitional model alone is insufficient that the section of theexplain the empirical data concerning colour term universals, and so the program was extended so thatitcouldmodelnotonlylearning, butalsothesocial processes in which language is used, and through whichitispassedontoeachnewgenerationofs peakers.Ratherthanjustusingasinglemodelof acquisition and presenting it with random examples, multiple copies of the model we recreated in order⁵.Theseartificialpeoplewerethenmadetotalktoeachother, tosimulateawholecommunityofpeople andtolearnfromone -another. This process was simulated over a number of generations, until eventually the simulation was stopped and the properties of the emergent language we reexamined.

Intheinitial state of the model, each person had observed as i nglerandomcolouranywhereinthe colourspace, together with a colour word which had been used to name it. Initially the colour words knownbyeachpersonwerealldifferent, so that there would be no coherent language in the community.Eachpersonwasa ssignedarandomage,varyingfromzerotothemaximumagetowhich peopleinthesimulationcouldlive. The simulations then proceeded by choosing as peaker and a hearer atrandom(theonlyrestrictionbeingthatthesecouldnotbothbethesameperson). Acolourforthe speakertonamewouldthenbechosenatrandom, and the speaker would find the word which they thoughtmostlikelytobeacorrectlabelforthecolour. Thisword, together with the corresponding colour,wouldthenbeobservedbytheheare randrememberedbyhim ⁶asanexample.Hewouldthen use this example to help determine the best word to choose when it came to be his turn to be the interval of the transformation ofspeaker. This procedure was then repeated many times, to simulate peopletal king to each other and using colourterms. However, one time in everythous and, instead of the speaker choosing the best wordbasedontheobservationstheyhadmade, they would be creative instead, and make upa completelynewword. This occasional creative behaviour is necessary, be causeotherwisetherewould benoway for new words to enter the language, or for the overall number of terms known within the terms within the terms of tcommunitytoincrease.

Aparameterinthemodelcontrolledhowlongeachpersonlivedfor, measured interms of how many timesa personwouldspeakduringtheirlifetime. The actual lifespanofeach person was varied randomlybyanamountofupto20% eitherabove or below the chosen averagelifespan. Once a person reached the end of their life spanthey would be replaced by an end of the spanthey would be replacedwpersonwithanageofzero whohadnotobservedanycolourtermexamples.(Ifapersonshouldeverbechosenasthespeaker before they had observed any colour terms, then the program would just go back and choose another personinstead.)

Figure 4showstheresultofoneexperiment, where the simulation was run for a period of time equal to tenaveragelifespans, and where on average each person heard 60 examples during their lifetime. This graphshowsthecolourwordslearnedby onepersoninthissimulationwhowasneartheendofhislife span.Itshowsthatalanguagehasevolvedwhichhassixcolourterms,eachofwhichisfocussedina different part of the colourspace, and each of which has prototype properties. The terms r partition the colourspace, with the colour terms dividing up the colourspace with only small overlaps

oughly

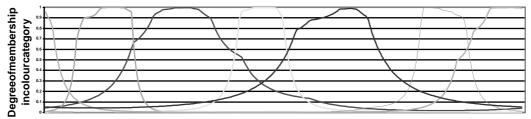
0

occurrence, especially if the explanation relies on rules which only make statistical rather than absolute of the estimate opredictions.

⁵Inallthesimulationsreported in this paperten artificial people we reused.Varyingthenumberof peopleused in the simulations does not appear to have a significant effect on the results, but as the numberofpeopleisincreasedtheprogramtendstorunmoreslowly.Clearlyareallanguage communitywouldcontainmoret hantenpeople,butincreasingthenumberofpeoplesimulatedwould notseemtobenecessaryforpresentpurposes.

⁶ForconvenienceIrefertoallagentsinthesimulationasthoughtheyweremale,although,asno distinctionismadeinthemodelconcerni ngthesexoftheartificial people, this decision is completely arbitrary.

orgapsbetweenthem.Alltheotherpeopleinthesimulationwhowereoveracertainagehadlearned verysimilarcolourtermsystems,eachconta iningthesamesixterms.(Althoughthelocationofthe categoryfociandboundariesvariedslightlybetweenpeople,aseachwouldhaveobservedauniqueset ofexamples.)Thecolourtermsystemsoftheyoungestmembersofthecommunityweresomewhat more variable,asthesepeoplewouldnothaveobservedenoughdatatodetermineaccuratelythe correctdenotationforallthecolourterms,andmaynotevenhaveobservedanyexamplesatallof someterms.



Colour(redatleft,topurpleatright)

Figure 4AColourTermSystemwhichEmergedinanEvolutionarySimulation

Thesimulationhasproducedacolourtermsystemwhichappearstohavethegeneralproperties of colourtermsystemsfoundinreallanguages, in that it partitions the colourspace, andeachtermclearly hasprototypeproperties.Repeatingthesimulationproducedsimilarresults, although there was some variationastotheexactnumberofcolourtermswhichemerged.Wemightexpectthatifpeople observedmorecolourtermexamplesdur ingtheirlifetimes, then towards the end of their lives they would learn the denotations of the words with a very high degree of confidence and precision. This would be a supervised on the second seconwould cause words to lose their prototype properties and become like the right most term inFigure 3. However, this does not happen in practiced uring the evolutionary simulations. When the average numberofexampleswhichapersonobservesduringtheirlifetimeisincreased, the emerging colour termsystemstendtohavemore words, and so the number of examples of each word observed by eachspeakerremainsmoreorlessconstant.Conversely,decreasingthenumberofexamplesobservedby eachspeakertendstoproducecolourtermsystemswithfewercolourterms, but again people will observeasimilarnumberofexamplesofeachterm.

3. Discussion

Theresultsofthesimulationsclearlyshowthatbothpartitionandnon -partitioncolourtermsystemsare learnablebytheacquisitionalmodel,asarecolourtermswithprototypeproperties andthosewithout. Asempirical observations have found that languages dopartition the colour space, and that basic colourtermsdohaveprototypeproperties, it would appear that the acquisitional model fails to sufficientlyconstraintherangeoflearn ablelanguages. That at least is the view consistent with Chomsky's(Chomsky1986)focusonlanguageacquisitionandspeaker'sindividualknowledgeof language as the primary objects of study in linguistics This is because, if we took as our primary data and the study of the study ofcolourtermsystemsofthetypewhichemergedintheevolutionarysimulations, we would reach the conclusionthatpeopleareequippedwithaninnatelanguageacquisitiondevicewhichforcesthe learnedcolourtermsystemstobothpartitionthecolourspace and to have prototype properties, as all the systems which emerged in these simulations had those properties. However, in the case of thesimulationsreportedhere, we can see that any such conclusion would be completely incorrect, as there isnothingint heacquisitionalmodelwhichgivesanypreferencetolearningcolourtermsystemswhich conformtothepropertyofpartition, and the model is quite capable of learning colour term denotations which do not have prototype properties. The simulations there for redemonstratethatI -languageistoo narrowaconcept to allow us to understand the observed properties of colour terms ystems.

TheextensionswhichHurford(1987,1990)makestoChomsky'smodeloflanguageacquisitionare uncontroversial,inthatitisc learthatwelearnlanguagefromotherpeople,andsothelanguagewhich providestheinputtoourlanguageacquisitiondeviceswillbedeterminedbyotherindividual'sI languages,andthesocialcontextinwhichlanguageisused.Whatiscontroversialab outHurford's modeliswhetheritisnecessarytoconsiderthediachronicperspectivewhenunderstandingcentral aspectsofsynchroniclanguage.Intheevolutionarysimulationsofcolourtermsystemswesawnew propertiesemergingwhichwerenotpredictabl efromthepropertiesoftheacquisitionalmodel, and so this demonstrates that, in this situation, the social processes in which language is used areas important as individual psychology in understanding the properties of colour terms ystems. This is cle supportive of de Saussure's (de Saussure, 1959) view that language is simultaneously as ocial and a psychological phenomenon. It seems that we can only understand the synchronic properties of language through considering the diachronic processes of language volution, although the nature of diachronic change is determined by synchronic processes.

arly

he

Ibelievethatthismodelalsoexemplifiesthevalueofthecomputationalevolutionarymodelling methodologyinhelpingustogainabetterunderstandingofl anguage.Surprisingnewproperties emerged in the evolutionary simulations, properties which it would have been difficult to predictsimply by extrapolating from the properties of the acquisitional model. This raises some interesting questionsregardingot hercomputationalmodelsoflanguageacquisition.Forexample,Ellefsonand Christiansen(2000)constructedarecurrentneuralnetworkwhichtheyusedtomodeltheacquisitionof syntacticrulesconcerningquestionformation. Theyfound that the neural net workcouldlearnsimple artificiallanguagesinwhichthequestionformationruleswereofthetypefoundinreallanguages better than it could learn artificial languages in which the question formation rules violated universal and the second secondconstraintsonthesyntaxo fquestionformation. They suggested that this learning bias has caused languages to evolve in such a way that they all conform to what now appears to be a universal rule.However, in the light of the findings of this paper, it would be interesting to inve stigatewhether Ellefs on and Christiansen's model would in fact produce languages with the predicted properties if a standard product of the product of thcommunity of speakers was modelled over several generations, and whether any other unexpected properties would emerge. At present most acqu isitionalmodelstaketoomuchtimetolearntomake suchsimulationspracticable, but as computers become more powerful there will be increasing opportunitiestomakeusethiskindofevolutionarymethodology.

Thereisonemajorcharacteristicofbasicco lourtermsystemswhichthemodelmakesnoattemptto explain, and that is the typological patterns of colour terms across languages. Berlin and Kay (1969) showed that there we reregularities in the way that languages lexical is ethe colour space, so that the space of the spaproperties of colour terms ystems are partly predictable. For example, if a language has only two colour termsthenthesewilldivideupthecolourspacesothatonetermdenoteswhite, yellow, redandvery lightcolours, and the other denotes black, bl ue,greenandverydarkcolours.Weneverseecolourterms which denote both red and blue colours, or terms where yellow or red are grouped with black instead of with white. Berlin and Kay proposed that the development of colour terms ystems follows an interval of the second seconevolutionary sequence, where the number of terms grows from two to eleven over the course of several terms of the second secongenerations.Biaseswhichmadesomecolourtermsystemsmorelearnablethanotheronescouldcause languagestoevolveinsuchawaythatateachstageofthe irevolutiontheyconformedtotheobserved typological patterns. Work is in progress to add such learning biases to the acquisitional model, so that the plausibility of Berlin and Kay's evolutionary hypothesis can be investigated. If the model is the number of the second secable to account for the typological data then this will clearly support Berlin and Kay's evolutionary and the typological data then the typological data thehypothesis, butit will also provide further support for the validity of the present model.

Inconclusion, this paper has presented evidence which suggests thatcolourtermsystemspartitionthe $colours pace as a result of diachronic processes, and that there is no reason to suppose that any {\colours pace as a result of the set of th$ componentofaninnatelanguageacquisitiondevice, or any aspect of the ontogenetic process, prevents usfromlearning basiccolourtermswhicheitheroverlap, or which leave larger anges of colour without any corresponding colour term. It was also proposed that the mechanism that we use to learn colour term of the second sterms may be equally able to learn colour terms which have prototypeproperties as one swhich do not. Colourterms in real languages may have prototype properties only because of the social processeswhichmoderatethenumberofcolourtermswhichemergeinalanguage.Ingeneral,thesynchronic propertiesofalanguagemay bestbeunderstoodbyplacingthelanguageinadiachroniccontext.and sousingexistingacquisitionalmodelsaspartofanevolutionarysimulationmayincreasetheir explanatorypower, thus demonstrating the importance of the computational evolutionary approachin linguistics.

4. Acknowledgements

Iwould like to thank every one who has helped mewith this paper or given meany feed back on my work on colour terms and Bayesian inference, including Judy Akinbolu, Tony Belpaeme, Tom the set of t

 $Griffiths, Emmanuel Letellier \ , RobMacLaury, myPh.D. supervisorJudy Kay. Iamals og rateful for financial support from the Australian government and the University of Sydney in the form of IPRS and IPA scholar ships respectively.$

5. References

Bayes(1763). An Essay Towards Solvinga Pr oblemintheDoctrineofChances. **Philosophical** Transactions, Volume53, pages370 -418. Berlin,B.&Kay,P.(1969). BasicColorTerms. Berkeley:UniversityofCaliforniaPress. deBoer,B.(2001) TheOriginsofVowelSystems .Oxford:OxfordUniversityPre ss. Chomsky, N.(1972). LanguageandMind .NewYork, NY: HarcourtBraceJovanovichInc. Chomsky, N.(1986). *KnowledgeofLanguage:ItsNature,OriginandUse*. NewYork,NY:Praeger. deSaussure, F.(1959). *CourseinGeneralLinguistics* .Eds.C.BallyandA .Sechehayein CollaborationwithA.Reidlinger,trans.WadeBaskin.London:PeterOwen. Dowman, M. (2001). A Bayesian Approach to Colour Term Semantics. Lingu@scene,Volume1. Ellefson, M.R. & Christiansen, M.H. (2000). The evolution of subjacency with outUniversal .In Proceedingsofthe22 ndAnnualConferenceof Grammar: Evidence from artificial language learning theCognitiveScienceSociety .Mahwah,NJ:LawrenceErlbaumAssociates. Hurford, J.R. (1987). LanguageandNumberTheEmergenceofaCogniti veSystem .NewYork,NY: BasilBlackwell. Hurford, J.R. (1990). Nativistand Functional Explanations in Language Acquisition. In I.M. Roca (ed.), LogicalIssuesinLanguageAcquisition. Dordrecht, Holland: ForisPublications. Color Appearance and the Emergence and Evolution of Basic ColorKay, P.& Maffi, L.(1999). Lexicons. AmericanAnthropologist, Volume101, pages743 -760. Kirby, S. (2000). Syntax without Natural Selection: How Compositionality Emerges from Vocabulary inaPopulationofLearners.InC .Knight,M.Studdert -KennedyandJ.Hurford(eds.) **TheEvolutionary** EmergenceofLanguage:SocialFunctionandtheOriginsofLinguisticForm. Cambridge:Cambridge UniversityPress.

MacLaury, R.E. (1997). *ColorandCognitioninMesoamerica:ConstruingCa* tegoriesasVantages. Austin, Texas:UniversityofTexasPress.

Taylor, J.R. (1989).LinguisticCategorization: PrototypesinLinguisticTheory.Oxford:OxfordUniversityPress.Oxford: OxfordOxford: Oxford